

## Simplified Chinese

我相信很多同学都会在这个数据收集里面选择春节，所以今天我想介绍的是另一个在中国也很重要节日就是“冬至”。冬至是一天中白天最短，晚上最长的日子。嗯，也是一天，也是一年中最冷的日子。大家都知道中国有 24 个节气，其中冬至就是最重要的节气之一，很巧合的是明天就是冬至。

其实有很多传统说法就像是“冬至大如年”，冬至是像春节一样很重要的日子，所以人们都会选择在冬至这天，家，进行家庭聚会，或者是跟朋友和家人享受食物。

有很多不同的传统嗯在中国取决于地区的不同北方的人一般都会选择在春节这昨天去吃汤圆，因为嗯有一句老话说不吃汤圆耳朵就会冻掉，因为汤圆的形状跟耳朵是非常的相似的。在南方的朋友就会选择去吃汤圆，嗯，就是用大米做成的食物，因汤圆是圆形的，就像真正一家人在来年团团圆圆。还有一些地方他们会选择饮用羊肉汤，因为羊肉可以驱寒，他们在冬至饮用羊肉汤就意味着他们将在这个冬天不会感到非常的寒冷。在冬至往往以往会把东西看做是祭祖的一个节日，但是随着时间的流逝，现在人们一般在清明节或者重阳节进行祭祖的活动。

对于我来说，我的家乡是在嗯中国的南方，是属于广东省的，非常靠近香港。在我的家乡人们通常会选择烧烤或者是大家聚集在一起吃晚餐，他们只是需要一个聚集的机会，不管吃的食物是什么，虽然我们一般来说吃的都是汤圆。

## Traditional Chinese

我相信很多同學都會在這個數據收集裡面選擇春節，所以今天我想介紹的是另一個在中國也很重要節日就是“冬至”。冬至是一天中白天最短，晚上最長的日子。嗯，也是一天，也是一年中最冷的日子。大家都知道中國有 24 個節氣，其中冬至就是最重要的節氣之一，很巧合的是明天就是冬至。

其實有很多傳統說法就像是“冬至大如年”，冬至是像春節一樣很重要的日子，所以人們都會選擇在冬至這天，家，進行家庭聚會，或者是跟朋友和家人享受食物。

有很多不同的傳統嗯在中國取決於地區的不同北方的人一般都會選擇在春節這昨天去吃湯圓，因為嗯有一句老話說不吃湯圓耳朵就會凍掉，因為湯圓的形狀跟耳朵是非常的相似的。在南方的朋友就會選擇去吃湯圓，嗯，就是用大米做成的食物，因湯圓是圓形的，就像真正一家人在來年團團圓圓。還有一些地方他們會選擇飲用羊肉湯，因為羊肉可以驅寒，他們在冬至飲用羊肉湯就意味著他們將在這個冬天不會感到非常的寒冷。在冬至往往以往會把東西看做是祭祖的一個節日，但是隨著時間的流逝，現在人們一般在清明節或者重陽節進行祭祖的活動。

對於我來說，我的家鄉是在嗯中國的南方，是屬於廣東省的，非常靠近香港。在我的家鄉人們通常會選擇燒烤或者是大家聚集在一起吃晚餐，他們只是需要一個聚集的機會，不管吃的食物是什麼，雖然我們一般來說吃的都是湯圓。

## English

I believe many students will choose the Spring Festival. So today I would like to introduce another festival which is also very important in China, and that is the Winter Solstice festival. As you know, there are 24 Solar Terms in a year, and the Winter Solstice is one of the most significant solar terms. And Winter Solstice is the day with the shortest daytime and the longest nighttime of the year, and it is also the coldest day. Coincidentally, tomorrow is the Winter Solstice.

There is a traditional saying in China that the Winter Solstice is as important as the Spring Festival. So people will spend time gathering together and enjoy meals with their family and friends.

There are diverse traditions about food in China, depending on the regions. People in North China will eat sweet dumplings on the day, because due to the traditional saying that their ears will be frozen off if they don't eat it, because the shape of sweet dumplings is similar to ears. People in South China will eat tangyuan, which is made of rice. sweet dumplings is round in shape, symbolizing family's reunion for the coming year. In some places,

they will eat mutton soup because mutton can drive out the cold and eating mutton soup on Winter Solstice means you won't feel cold all winter long. The Winter Solstice used to be the day for ancestor worship, but as time's going by, now people generally worship their ancestors on Qingming Festival and the Double Ninth Festival.

And for me, my hometown is located in the southern part of China belongs to Guangdong province, which is very close to Hong Kong. In my hometown, people will barbecue or gather to have dinner, or whatever. They just need be to together, no matter what kind of food they have, although we usually eat sweet dumplings.